

eredeti használati utasítás
nádnavn na použitie
manual de utilizare
uputstvo za upotrebu
navodilo za uporabo
nádnavn na použitie

• 36 varied style melodies • polyphonic, pleasing sounding • range in open terrain: approx. 100 m • operating frequency: 433.92 MHz • custom encoding with learning function • even up to 8 push-buttons can be used at the same time • highly disturbance-protected from other bells • push-button power supply: 1 x 3 V (CR2032) button battery, included • bell power supply: 3 x 1,5 V AA (LR6) batteries, not included

INSTALLATION
• The push-button is supplied with the CR 2032 (3 V) button battery. Remove the insulation board, if it is used, • Insert 3 x 1,5 AA (LR6) rod batteries to the bell, making sure the polarity is correct. If the success of the bell emits sound and can be paired with a push-button. Pair the two units together.

PAIRING: After putting the bell under power, it emits sound, then ready to receive the push-button's signal. Press the push-button once within 120 seconds to create a new operating code. The bell sounds to capture the new code. If you also want to pair additional push-buttons, repeat the process by taking the batteries out, then reinserting them. The bell then sounds again, and is ready to register a new code. Press the other push-button (not accessory) within 120 seconds and the bell learns the other operating code. By repeating this process, up to 8 buttons can be taught to a bell.

• After pressing the button once, the melody is played once, and keep pressing the button does not cause the melody to be repeated. Use the M button on the backside of the bell to select the desired melody. Then this melody will sound at every ringing. After removing the battery, the melody will be factory default, but the push-buttons does not need to be paired again. By pressing the L button on the back of the bell, the bell enters learning mode, now you can pair it with the bell push by pressing its button. By pressing and holding the L button inside the bell push immediately after pressing the L button on the back of the bell, you can delete the pairing.

BATTERY REPLACEMENT
To replace the battery, remove the battery compartment lid on the backside of the bell, replace the old batteries to new ones taking care of polarity, then replace the battery compartment lid. Attention! When the battery is replaced, the bell emits sound, and returns to learning mode. If you do not want to add more push-buttons, then press one of the buttons you have already taught it to, to close learning mode.

CLEANING
For the optimal operation of the appliance, it may be necessary to clean the appliance at a frequency depending on the degree of contamination, but at least once a month. Use a soft, dry cloth. Do not use aggressive cleaning agents or liquids!

WARNINGS
• Random ringing of the bell may be caused by other bells or electrical equipment operating nearby. In this case, the codes must be deleted by removing the batteries for 10 seconds, and the units must be paired again.

After battery replacement, pairing and selecting melody must be repeated!!! If you have a pairing problem, remove the batteries for a short time! Remove the batteries even if you don't use the appliance for a long time! • Electrostatic discharge may occur in the case of memory. In this case, repair the units. • Replace the batteries in case of decreasing range. The capacity of batteries decrease in cold conditions. Do not use different kinds of batteries and/or used and new batteries together! Do not use rechargeable batteries! • The range is reduced by walls, metal objects and radio-frequency equipment nearby. Do not place the push-button on metal or UPVC door frame! • Use a soft, dry cloth for cleaning. • The bell is designed for indoor use. Protect it from dust, humidity, liquids, heat, dampness, frost, shock and direct thermal radiation or sunshine! Do not place it in a kitchen, bathroom. The outdoor unit must be installed on a place protected against direct rain and sunshine. • Somogyi Electronic Ltd. certifies, that this radio-equipment conforms to 2014/53/EU directive. Full text of EU Certification of Conformity is available at the following address: somogyi@somogyi.hu

WARNING! RISK OF EXPLOSION IN CASE OF INCORRECT BATTERY REPLACEMENT IT CAN BE DONE ONLY BY SAME OR REPLACING TYPE! DO NOT EXPOSE BATTERIES TO DIRECT THERMAL RADIATION AND SUNSHINE! DO NOT BURN THE BATTERIES! IF THERE IS SOME LIQUID FLOWN OUT FROM THE BATTERY, TAKE A PROTECTIVE GLOVE AND CLEAN THE BATTERY HOLDER WITH A DRY CLOTH. KEEP BATTERIES OUT OF REACH OF CHILDREN IT IS FORBIDDEN TO OPEN, BURN AND SHORT-CIRCUIT AND CHARGE BATTERIES! RISK OF EXPLOSION! THIS PRODUCT INCLUDES BUTTON CELL. DO NOT SWALLOW THE BATTERY. RISK OF CHEMICAL BURN IN CASE OF CONTACT. IT CAN CAUSE STRONG INTERNAL BURN WITHIN 2 HOURS AND MAY LEAD TO DEATH. KEEP THE NEW AND USED BATTERIES OUT OF REACH OF CHILDREN! IF THE COVER OF BATTERY COMPARTMENT CANNOT CLOSE PROPERLY, DO NOT USE THE PRODUCT MORE, AND KEEP OUT OF CHILDREN! IF YOU THINK A BATTERY HAS BEEN SWALLOWED OR GOT INTO ONE OF THE BODY PARTS, IMMEDIATELY CONSULT A DOCTOR!

Waste equipment must be collected and disposed separately from household waste because it may contain complex or hazardous to the environment or health. Used or waste equipment may be dropped off free of charge at the point of sale, or at any distributor which sells equipment of identical nature and function. Dispose of the product at a facility specializing in the collection of electronic waste. By doing so, you will protect the environment as well as the health of others and yourself. If you have any questions, contact the local waste management organization. We shall undertake the tasks pertinent to the manufacturer as prescribed in the relevant regulations and shall bear any associated costs arising.

DISPOSAL OF ALKALINE AND RECHARGEABLE BATTERIES • Batteries, whether alkaline or rechargeable, must not be handled together with regular household waste. It is the legal obligation of the product user to dispose of batteries at a nearby collection center or at a retail shop. This ensures that the batteries are ultimately neutralized in an environment-friendly way.

• 36 változatos stílusú dallam • többszólamú, kellemes hangzás • hatótávolság nyílt terepen: kb. 100 m • működési frekvencia: 433,92 MHz • egyedi kódolás tanuló funkcióval • egyszerre akár 8 nyomógomb is hozzáállítható • erősen zavarvédett más csengőkkel • nyomógomb tápellátása: 1 x 3 V (CR2032) gombelem, tartozék • csengő tápellátása: 3x1,5V AA (LR6) elem, nem tartozék

ÜZEMELT HELYEZÉS
• A nyomógomb CR 2032 (3V) gombelemmel kerül szállításra. Távolítsa el a csengőlelő lapot, ha ilyen alkalmazták. • A csengőbe helyezzen 3 x 1,5 AA (LR6) rúdtelemet, ügyelve a helyes polaritásra! Siker esetén a csengő hangot ad, és párosítható hozzá a nyomógomb. Párosítsa egymással a két egységet!

PÁROSÍTÁS: A csengő áram alá helyezése után az hangot hallat, ekkor kész a nyomógomb jelének vételére. Nyomja meg az hangot megjelölt a nyomógombot egyszer egy új működőkéző kód létre hozásához. A csengő megszólalása az új kód rögzítését jelenti. Ha ezután további nyomógombokat is szeretne párosítani, ismételje meg a folyamatot az elemek kivételével, majd ismét rögzítse a új csengő. A csengő ekkor újra hangot ad ki, és készen áll egy új kód regisztrálására. 120 másodpercen belül nyomja meg a második nyomógombot (nem tartozék) és a csengő megismétli a második működőkéző kódot is. Ezt a folyamatot megismételje maximum 8 nyomógomb tanítható egy csengőhöz. 256 digitális kód érhető el, véletlenszerűen, nem kiválaszthatóan.

• Egy gombnyomás után egyszer kerül lejátszásra a dallam, a gomb nyomva tartása nem váltja ki a dallam megismétlését. Ez esetben felülre kell betűvel jelölt gomb segítségével válassza ki a kívánt dallamot. Ezután el a dallam fog minden csengőteskor megszólalni. A gombelem eltávolítása után a dallam a gyári alapértékre vált, de a nyomógomb nem kell újra párosítani. A csengő hűtőlátás az L gomb megnyomásával a csengő tanuló funkcióba lép, ekkor egy új nyomógomb megnyomásával párosítható azt a csengőhöz. A nyomógomb beleszállás után nyomva kell közelemleni a csengő hűtőlátás lévő L gomb megnyomása után nyomva tartva törölhető a párosítás.

ELEMCSERE
Elemcserehez távolítsa el a csengő hűtőlátás az elemátó fedelet, cserélje ki a régi elemeket újra, ügyelve a helyes polarításra, majd helyezze vissza az elemátó fedelet. Figyeljen! Az elemcsere végzetével a csengő hangot ad ki, és újra tanuló üzemmódba lép. Amennyiben nem kíván több nyomógombot hozzáadni, úgy nyomja meg az egyik már hozzáállított gombot a tanulás üzemmód lezárásához.

TISZTÍTÁS
A készülék optimális működése érdekében a szennyeződés mértékétől függő gyakorisággal, de legalább havonta egyszer szükséges lehet a készülék tisztítása. Használjon puha szőrzetű törölkendő. Ne használjon agresszív tisztítószereket és folyadékok!

FIGYELMEZTETÉSEK
• A csengő véletlenszerű megszólalását okozhatják a közelben működő más csengők vagy elektronos berendezések. Ez esetben felülre kell a kódot ki az elemek 10 másodperce történő eltávolításával és újra párosítással az egységeket. • Elemcsere után a párosítás és a dallam kiválasztását meg kell ismételn! Párosítási probléma esetén rövide idővel távolítsa el az elemeket! Akkor is távolítsa el az elemeket, ha hosszabb ideig nem használja a készüléket. • Elektrosztatikus károsítás okozhatja a memória elvesztését. Ez esetben párosítsa újra az elemeket. • Csökkentett hatótávolság esetén cserélje ki az elemeket. Hűdésben csökken az elemek kapacitása. Ne használjon együtt különböző gyártmányú vagy töltöttségű elemeket! Ne alkalmazzon felhőtel elemeket! • A hatótávolságot csökkentik a falak, a fém tárgyak valamint a közeli rádiófrekvenciás berendezések. Ne helyezze fém vagy UPVC ajtókerete a nyomógombot! • A tisztításhoz használjon puha, száraz törölkendőt. • A csengő belélen használható van leveze, Ovíja portát, páratölt, folyadékoktól, nedvségtől, fagytól és ütődéstől, valamint a közöfelen és/vagy napfénytől! Ne tegye ki konyhai, fürdőszobai, a fürdőszobai, a fürdőszobai. • Elektrosztatikus károsítás okozhatja a memória elvesztését. Ez esetben párosítsa újra az elemeket. Hűdésben csökken az elemek kapacitása. Ne használjon együtt különböző gyártmányú vagy töltöttségű elemeket! Ne alkalmazzon felhőtel elemeket! • A hatótávolságot csökkentik a falak, a fém tárgyak valamint a közeli rádiófrekvenciás berendezések. Ne helyezze fém vagy UPVC ajtókerete a nyomógombot! • A tisztításhoz használjon puha, száraz törölkendőt. • A csengő belélen használható van leveze, Ovíja portát, páratölt, folyadékoktól, nedvségtől, fagytól és ütődéstől, valamint a közöfelen és/vagy napfénytől! Ne tegye ki konyhai, fürdőszobai, a fürdőszobai, a fürdőszobai.

FIGYELMEZTETÉSEK
• A csengő véletlenszerű megszólalását okozhatják a közelben működő más csengők vagy elektronos berendezések. Ez esetben felülre kell a kódot ki az elemek 10 másodperce történő eltávolításával és újra párosítással az egységeket. • Elemcsere után a párosítás és a dallam kiválasztását meg kell ismételn! Párosítási probléma esetén rövide idővel távolítsa el az elemeket! Akkor is távolítsa el az elemeket, ha hosszabb ideig nem használja a készüléket. • Elektrosztatikus károsítás okozhatja a memória elvesztését. Ez esetben párosítsa újra az elemeket. • Csökkentett hatótávolság esetén cserélje ki az elemeket. Hűdésben csökken az elemek kapacitása. Ne használjon együtt különböző gyártmányú vagy töltöttségű elemeket! Ne alkalmazzon felhőtel elemeket! • A hatótávolságot csökkentik a falak, a fém tárgyak valamint a közeli rádiófrekvenciás berendezések. Ne helyezze fém vagy UPVC ajtókerete a nyomógombot! • A tisztításhoz használjon puha, száraz törölkendőt. • A csengő belélen használható van leveze, Ovíja portát, páratölt, folyadékoktól, nedvségtől, fagytól és ütődéstől, valamint a közöfelen és/vagy napfénytől! Ne tegye ki konyhai, fürdőszobai, a fürdőszobai, a fürdőszobai.

FIGYELMEZTETÉSEK
• A csengő véletlenszerű megszólalását okozhatják a közelben működő más csengők vagy elektronos berendezések. Ez esetben felülre kell a kódot ki az elemek 10 másodperce történő eltávolításával és újra párosítással az egységeket. • Elemcsere után a párosítás és a dallam kiválasztását meg kell ismételn! Párosítási probléma esetén rövide idővel távolítsa el az elemeket! Akkor is távolítsa el az elemeket, ha hosszabb ideig nem használja a készüléket. • Elektrosztatikus károsítás okozhatja a memória elvesztését. Ez esetben párosítsa újra az elemeket. • Csökkentett hatótávolság esetén cserélje ki az elemeket. Hűdésben csökken az elemek kapacitása. Ne használjon együtt különböző gyártmányú vagy töltöttségű elemeket! Ne alkalmazzon felhőtel elemeket! • A hatótávolságot csökkentik a falak, a fém tárgyak valamint a közeli rádiófrekvenciás berendezések. Ne helyezze fém vagy UPVC ajtókerete a nyomógombot! • A tisztításhoz használjon puha, száraz törölkendőt. • A csengő belélen használható van leveze, Ovíja portát, páratölt, folyadékoktól, nedvségtől, fagytól és ütődéstől, valamint a közöfelen és/vagy napfénytől! Ne tegye ki konyhai, fürdőszobai, a fürdőszobai, a fürdőszobai.

• 36 různých melodii • polyfónny, příjemný zvuk • dosah na otvorenom teréne: cca. 100 m • prevádzková frekvencia: 433,92 MHz • vlastné kódovanie s funkciou učenia • dá sa používať až s 8 tlačidlami • vysoká ochrana proti rušeniu od iných zvončiek • napájanie batériami: 1 x 3 V (CR2032) gombíková batéria, je priložená • napájanie zvončeka: 3 x 1,5 V AA (LR6) batéria, nie je priložená

UVEDENIE DO PREVÁDZKY
• Tlačidlo sa dodáva s gombíkovou batériou CR 2032 (3 V). Odstráňte izoláciu fóliu, ak bola použitá. • Do zvončeka vložte 3 x 1,5 V AA (LR6) batérie, pričom dbajte na správnu polaritu! Po úspešnom vložení batérie bude počuť zvonenie a môžete spárovať s tlačidlom. Obidvojnky spájajú.

PÁROVANIE: Po uvedení zvončeka do prevádzky budete počuť zvonenie, teraz je pripravený na príjem signálu tlačidla. Do 120-ich sekúnd stlačte tlačidlo raz pre vytvorenie nového kódu. Zaznenie zvončeka znamená uloženie nového kódu. Ak chcete spárovať aj ďalšie tlačidlá so zvončekom, opakujte postup odstránením a opätovným vložením batérií. Zvonček znovu zazvoní a je pripravený na registráciu nového kódu. Do 120-ich sekúnd stlačte druhé tlačidlo (nie je priložená) a zvonček sa naučí aj druhý kód. S týmto postupom k zvončekom môžete spárovať až 8 tlačidiel.

• Na jedno stlačenie tlačidla melodia sa prehrá raz, podržaním tlačidla sa melodia nebude opakovať. Pôsobou tlačidla M na zadnej strane zvončeka vyberte želanú melódiu. Odoteraz bude zvonit nastavenou melódiou. Po dbajte na gombíkové batérie melodia sa zmení na melódiu podľa výrobného nastavenia, ale tlačidlo netreba znovu spárovať so zvončekom. Stlačením tlačidla L na zadnej strane zvonček prejde do funkcie učenia sa, teraz stlačením jedného nového tlačidla môžete spárovať tlačidlo k zvončekom. Keď podržíte stlačené tlačidlo L vo vnútri tlačidla hneď po stlačení tlačidla L na zadnej strane zvončeka, môžete vymazať párovanie.

VÝMENA BATÉRIÍ
Odstáňte kryt puzdra na batérie na zadnej strane zvončeka a vymeňte batérie, pričom dbajte na správnu polaritu. Kryt puzdra na batérie umiestnite späť. Pozor! Po výmene batérie zvonček zazvoní a znovu bude v režime párovania. Keď nechcete pridať ďalšie tlačidlá, tak stlačte už spárované tlačidlo.

ČISTENIE
V záujme optimálnej prevádzky prístroja a podľa miery zašpinenia, ale najmä najmä raz do mesiaca prístroj očistite. Používajte suchú, suchú utierku. Nepoužívajte agresívne čistiace prostriedky a tekutiny!

UPOZORNENIA
• Náhodné zaznenie zvončeka môžu spôsobiť iné zvončoky alebo elektrické zariadenia v blízkosti. V tom prípade sa kódy musia vymazať vybraním batérií na 10 sekúnd a následne sa jednotlivé musia spárovať znovu. • Po výmene batérií sa párovanie a voľba melódie musia zopakovať! Pri problémoch so spárovaním odstráňte batérie na krátky čas! V prípade, ak nepoužívate

zvonček dlhší čas, vyberte z neho batérie! • Elektrosťatický výboj môže spôsobiť vymazanie pamäte. V takom prípade jednotky spájajú znovu. • Pri znižení dosahu vymeňte batérie. Pri znižujú teplotu sa zniž kapacita batérií. Nepoužívajte agresívne batérie rovnako ako pri priamym tepelným a silným nátlakom. Nepoužívajte nabíjateľné batérie! • Dosah znižujú steny, kovové predmety a blízke rádiové frekvencie zariadenia. Dôkladne neumiestňujte na kovovú alebo UPVC zárubňu! • Na čistenie používajte mäkkú, suchú utierku. • Zvonček je určený na použitie v interiéri. Chráňte ho pred prachom, parou, tekutinami, vlhkosťou na mrazom a nárazom, ako aj pri priamym tepelným a silným nátlakom. Neumiestňujte ho v kuchyni, kúpeľni. Vonkajšiu jednotku namontujte na miesto chránené pred priamym dažďom, snehyným žiarením. • A Somogyi Electronic s.r.o. potvrdzuje, že toto rádiové zariadenie vyhovuje smernici 2014/53/EU. Úplné znenie vyhlásenia o zhode EU nájdete na stránke www.somogyi.sk

POZORI NEBEZPEČENSTVO VÝBUCHU V PRÍPADE NESPRÁVNEJ VÝMENE BATÉRIÍ! POUŽITE IBA ROVNAKÝ ALEBO NAHRADNÝ TYP BATÉRIÍ! BATÉRIE NEVYSTAVUJE PRÍRAMEMU TEPELNÉMU ALEBO SLNEČNÉMU ŽIARENIU A NEVHADZUJE ICH DO OHŇA. V PRÍPADE VÝMENEY BATÉRIÍ, SUCHOU UTIERKOU OČISTITE DRŽÁK BATÉRIÍ, PRÍČOM POUŽITE OCHRÁNNÉ RUKAVCE! BATÉRIE USCHOVÁJTE MIMO DOSAHU DETÍ! BATÉRIE JE ZAKÁZANÉ OtvORIŤ! HOĎTE DO KOŠA, SKRATOVATE A NABÍJATE! NEBEZPEČENSTVO VÝBUCHU. TENTO PRODUKT OBSAHOJE GOMBÍKOVÚ BATÉRIU. ZAKAZUJE SA BATÉRIU ZHŤNÚť. SPOSOBUJE CHEMICKÉ POPALENIE! DO 2 HODIN PO ZHŤNUTÍ SPOSOBUJE SILNÉ VNUTOŘNÉ POPALENIE A MOŽE SPÔSOBIť USMRŤENIE! NOVÉ AJ POUŽITÉ BATÉRIE USCHOVÁJTE MIMO DOSAHU DETÍ V PRÍPADE, AK KRYT BATÉRIÍ NEDOSAĐNE BEZPEČNE, PRÍSTROJ NEPOUŽÍVAJTE A USCHOVÁJTE HO MIMO DOSAHU DETÍ V PRÍPADE PODOZRENIA PREHŤNUTIA BATÉRIE ALEBO JŤ VNUKŤNUTIA DO AKÝCHKOLIEK TELESNYCH ČASTÍ. OKAMŽITE VYHĤADAJTE LEKÁRSKY POMOČ!

Výrobok nevhajdzujte do bežného domového odpadu, separátne oddelene, lebo môže obsahovať súzračky nebezpečné na životné prostredie alebo aj na ľudské zdravie! Za účelom správnej likvidácie výrobku odovzdajte ho na mieste predaja, kde bude prijatý zodnam, respektíve u predaju, ktorý predáva identický výrobok vzhľadom na jeho ráz a funkciu. Výrobok môžete odovzdať aj miestnej organizácii zaoberajúcej sa likvidáciou elektroodpadu. Tým chránite životné prostredie, ľudské a aj vaše zdravie. Prípadne otázky Vám zodpovie Vaš predajca alebo miestna organizácia zaoberajúca sa likvidáciou elektroodpadu. ZNEHODNOCOVANIE BATÉRIÍ A AKUMULÁTOROV • Batérie / akumulátory nesmiete vyhodit do komunálneho odpadu. Užívateľ je povinný odovzdať použité batérie / akumulátory do zberu pre elektrický odpad v mieste vydávky alebo v obchodoch. Týmto činnosťou chránite životné prostredie, zdravie ľudí okolo Vaš a Vaše zdravie.

EN Meaning of IP44: Protected from the entry of solid objects larger than 1 mm. Protected from splashing water (from all directions).

H IP44 jelentése: 1 mm-nél nagyobb szilárd testek behatolása ellen védett. Freccsenő víz ellen védett (minden irányból).

SK Význam IP44: Ochrana proti vniknutiu pevných telies väčších ako 1 mm. Ochrana proti striekajúcej vode (zo všetkých strán)

RO Semnificație IP44: protecție împotriva pătrunderii corpurilor solide. Protecție împotriva stropilor de apă (din toate părțile).

SRB/MNC IP44: Zaštićenost od predmeta većih od 1 mm. Zaštićenost od rasprsnе vode (iz svih pravaca)

SLO IP44: Zaščitenost od predmetov večjih od 1 mm. Zaščitenost od razpršene vode (iz vseh smeri)

CZ Význam IP44: Chráněno před vniknutím cizích pevných předmětů, větších než 1 mm. Chráněno před ostříkující vodou (ze všech směrů).

HR/BIH IP44 značenje: zaštićen od čvrstih tijela većih od 1 mm. Zaštićen od prskanja vode (iz svakog pravca).

Producer/Gyártó/Výrobca/Produttore/Proizvođač / Výrobca/Proizvođač/Produttore SOMOGYI ELEKTRONIC Kft. H – 9027 • Győr, Gesztenyefa út 3. www.somogyi.hu

Gyártó: SOMOGYI ELEKTRONIC H – 9027 • Győr, Gesztenyefa út 3. www.somogyi.hu

Distribitor: SOMOGYI ELEKTRONIK SLOVENSKO s.r.o. Ul. gen. Klapku 77, 945 01 Komarno, SK • Tel.: +421(0) 35 7902400 • www.somogyi.sk

Distribitor: S.C. SOMOGYI ELEKTRONIC S.R.L. J122014/13.06.2006 C.U.I.: RO 16761195 C4-Napoca, județul Cluj, România. Str. Prof. Dr. Gheorghe Marinescu nr. 2, Cod postal: 400337 Tel.: +40 244 406 488. Fax: +40 244 406 489 • www.somogyi.ro

Uvoznik za SRB: ELEMENTA d.o.o. Jovana Mikića 56, 24000 Subotica, Srbija Tel:+381(0)24 686 270 • www.elementas.rs Zemlja uvoza: Madžarska • Zemlja prodaje: Kina Proizvođač: Somogyi Electronic Kft.

Uvoznik za SLO: ELEMENTA ELEKTRONIKA d.o.o. Cesta znanja 13, 2000 Merlot, Slovenija. Tel.: +385 99 178 322 • www.elementas-si Džava uvoza: Madžarska • Proizvođač: Somogyi Electronic Kft.

Uvoznik za HR: ZED d.o.o. Industrijska c. 5, 10360 Sesveta, Hrvatska • Tel.: +385 1 2006 148 • www.zed.hr Uvoznik za BIH: DIGITALIS d.o.o. M.Špate 2A/30, 72280 Novi Travnik, BiH • Tel.: +387 61 955 955 • www.digitals.ba Proizvođač: Somogyi Electronic Kft, Gesztenyefa út 3, 9027 Győr, Madžarska



